

# LA GAZETTE DU NORD

L'ABITIBI LA TUQUE ROUYN LE NOUVEL ONTARIO

13ème Année, No. 12

ADMINISTRATION : AMOS, P. Q.

JEUDI, LE 24 MARS 1932

## PRODUCTION MINERALE DANS LA PROVINCE

REMARQUES GENERALES SUR L'ANNEE 1931

La compilation des rapports de production de substances minérales reçus par le Service des Mines de la part des exploitants des mines et des carrières de la province de Québec accuse une valeur globale de \$35,639,126 pour l'année 1931. Relativement à l'année précédente, 1930, c'est une diminution de \$5,519,614, ou 13.4 pour cent; par rapport à la valeur globale de l'année 1929, qui est la plus élevée enregistrée jusqu'ici, soit \$46,454,120, c'est une diminution de 23 1/2 pour cent.

En commun avec tous les pays du monde entier, il y a donc eu réduction appréciable dans l'exploitation des mines de la province. La dépression économique mondiale qui sévit depuis la fin de l'année 1929 ne donna aucun signe de diminution en 1931. Nous traversons en ce moment une période économique douloureuse.

Donc, il n'y a pas lieu de s'effrayer, ou même de s'étonner de la diminution du chiffre global de notre production minérale durant deux années successives, surtout si nous considérons les situations parallèles dans les autres pays.

Les premiers deux mois de l'année 1932 n'ont guère montré d'amélioration dans la situation économique mondiale, et il est possible que les temps durs se prolongent encore un peu. Il serait donc imprudent de présager la fin de la crise à bref délai, et d'escompter indûment l'avenir en l'hypothéquant outre mesure. Donc les entreprises industrielles et commerciales, les individus et les gouvernements devront, jusqu'à nouvel ordre, restreindre autant que possible les dépenses et les limiter aux revenus. Le Canada, et particulièrement la province de Québec, sont riches en ressources financières et en richesses naturelles. Ceci a été démontré au cours de l'année dernière par le succès de l'emprunt dit de "Service National" d'une part et par les récentes découvertes de mines, tels les nouveaux gisements aurifères de la région

Pascal-Louvicourt dans l'Abitibi, et les importants dépôts de minéraux radioactifs et d'argent du Grand Lac des Ours, dans le territoire du Nord-Ouest. Donc, possesseur de grandes richesses naturelles, de virtualités agricoles immenses, avec un peuple plein de courage, le Canada sera un des premiers pays à ressentir les avantages d'une amélioration de la situation économique mondiale, et d'en bénéficier dans toute la mesure.

Le petit tableau ci-dessous, qui présente la valeur globale annuelle des produits de nos mines et carrières des dix dernières années, indique bien que la situation générale de l'industrie minière de la province de Québec est loin d'être désespérée, malgré la crise actuelle.

Année	Valeur
1922.....	\$18,335,153
1923.....	21,326,314
1924.....	18,952,896
1925.....	23,824,912
1926.....	25,740,002
1927.....	29,124,110
1928.....	37,325,287
1929.....	46,454,820
1930.....	41,158,740
1931.....	35,639,126

Notre production minière durant 1931 peut être subdivisée comme il suit sous les trois rubriques générales: Matériaux de construction \$17,957,466, métaux \$12,184,183, minéraux non-métalliques \$5,497,507. Relativement à l'année précédente, 1930, nous notons une légère augmentation du chiffre des matériaux de construction, et une diminution du chiffre des deux autres classes.

La production de l'amiante a diminué de \$8,390,164 en 1930; à \$4,812,886 en 1931; la production du cuivre, de \$10,425,891 en 1930, à \$5,794,169 en 1931, tandis que la production de l'or a augmenté de \$2,930,480 en 1930, à \$6,219,679 en 1931.

L'exploitation de l'or est actuellement à peu près la seule fiche de réconfort de l'industrie minière dans le monde entier. Les chiffres de notre production de ce métal croissent rapidement. Il y a cinq années, la province de Québec ne produisait que 3,700 onces, évaluées à \$76,000. En 1930, ces chiffres étaient portés à 141,800 onces représentant un peu moins que \$3,000,000. En 1931, nous atteignons 300,877 onces évaluées à \$6,219,679. En outre, la prospection et le traçage effectués en 1931 sur les gisements aurifères récemment découverts dans la région de Pascal-Louvicourt ont donné des résultats pleins de promesses. On a aussi fait des travaux importants

Suite à la page 4

## Cette prétendue loi contre le chômage

Il se passe d'étranges choses au Parlement fédéral.

Lors de la dernière session, le gouvernement malgré une vive opposition du parti libéral, a obtenu du Parlement une loi lui confirmant le pouvoir d'assurer un moyen de décrets du conseil, la paix, l'ordre et la bonne administration du pays, et de plus de dépenser toutes sommes d'argent jugées nécessaires pour le soulagement du chômage et l'aide à l'agriculture. Cette loi expirait le 1er mars. Or, le 8 mars, c'est-à-dire sept jours après l'expiration, le premier ministre présentait une résolution par laquelle il demande au parlement de prolonger cette loi jusqu'au premier mai 1932 et ce avant même de rendre un compte détaillé de tous les argents dépensés et de tous les décrets du conseil passés en vertu de cette loi.

Que deviennent alors les droits du Parlement, si même lorsqu'il est en session expressément pour régler ces questions, le Parlement doit déléguer ses pouvoirs afin que M. Bennett puisse gérer à sa guise, et sans contrôler les affaires publiques?

C'est une insulte au Parlement que de lui demander une telle autorisation.

Même pendant la guerre, le Gouvernement de Sir Robert Borden a toujours demandé au Parlement de lui voter les crédits nécessaires au maintien des armées et au paiement des dépenses essentielles de guerre. Le projet de M. Bennett porte une atteinte grave aux droits du peuple garantis par la constitution, et le parti libéral qui a toujours été le défenseur de ces droits, se doit à lui-même de combattre énergiquement cette mesure dictatoriale.

Le Parlement est l'autorité supérieure, mais cette autorité même est assujettie à certaines règles qui sont la sauvegarde des droits du peuple. Si ces règles ne sont pas respectées, nous versons dans l'anarchie. Je prétends que le gouvernement n'a pas le droit de demander au Parlement de lui signer un chèque en blanc lui permettant de disposer à son gré, par décrets du conseil, des fonds publics annihilant ainsi les droits des représentants du peuple.

Autre fait digne de remarque. La loi dit: "aide au chômage et à Suite à la page 8

## AVIS PUBLIC

Le département des Terres et Forêts avise le public que M. Jos.-P. Martel, I.F.A., d'Amos, est chargé jusqu'à nouvel ordre de l'administration des emplacements de village et de toutes questions relevant de ces départements.

## L'ANGLETERRE ACHETE SES BOIS DE RUSSIE

M. Olivar Asselin écrit à ce sujet dans le "Canada".

Le "Star" disait récemment que le marché anglais serait INONDE de bois russes. Pour être strident, comme eût dit feu David La-fortune, la métaphore n'en met pas moins le Canada en face d'une situation qui n'a pour lui rien d'agréable. Un consortium comprenant 170 commissionnaires en bois d'oeuvre, appelé "Timber Distributors, Limited", a passé marché avec les Soviets pour une importation de 2,100,000 mètres cubes ou 900 millions de pieds superficiels. Ce n'est pas la première fois que les bois russes entrent en Angleterre, mais comme le fait observer le directeur du trust d'exportation de ce produit, Boris

Krayovsky, l'arrangement tire son importance de ce qu'il est conclu entre le gouvernement russe et le groupement des importateurs anglais. Il semble bien en effet que les Soviets viennent de remporter un grand succès, et que c'est aux dépens de pays comme le nôtre, qui à l'heure actuelle manquent de débouchés pour leurs produits forestiers.

Un député anglais de tendances indépendantes, le commandant Locker-Lampson, a donné avis d'une proposition législative visant à interdire l'importation de produits dus au travail forcé, parmi lesquels il faut classer les bois russes. S'il faut en croire les dépêches, cette proposition n'aurait aucune chance d'être acceptée.

## On a réparé le pont sur l'Harricana

Les réparations du pont de la ville d'Amos sur la rivière Harricana sont terminées. Sous l'habile et énergique direction de M. Boucher, de Macamic, elles n'ont pas traîné en longueur.

Ce pont est le plus considérable de toute la région de l'Abitibi. Il mesure plus de 300 pieds de longueur. Quand on l'avait construit, en 1916, on ne prévoyait pas qu'il y passerait tant d'automobiles, d'autobus et de lourdes charges de camions. Aussi, malgré tous les efforts du conseil de ville d'Amos pour le bien entretenir en ces dernières années, il menaçait de s'en aller rapidement en ruines. Des pièces de la charpente étaient brisées et fendues, le pilier du centre penchait vers le sud, tout le pont oscillait lorsqu'une automobile le traversait à une allure quelque peu rapide.

M. Boucher l'a renforcé, élargi, rendu solide comme un pont neuf. Bien entretenu, il devrait maintenant durer vingt-cinq ans. La ville n'aura qu'à améliorer les approches des deux côtés, mais surtout du côté ouest, et tout sera parfait.

M. Authier a obtenu du gouvernement provincial une contribution fort utile à la voirie de l'Abitibi en faisant ainsi réparer le pont principal de la région, le premier de nos "ponts rouges" par la longueur et l'importance du transport qui y circule.

Les lecteurs de notre journal d'aujourd'hui seront sans doute amusés par le dessin comique qui se trouve sur la page 2.

Ces caricatures sont du fameux artiste canadien James Frise, à la demande spéciale de la Brasserie Boswell, et paraissent chaque semaine dans notre journal.

Monsieur Frise est compté l'un des meilleurs caricaturistes au Canada.

Il semble indiscutable qu'à l'heure actuelle la Russie peut vendre ses bois meilleur marché que le Canada les siens. Mais si l'Angleterre, pour la protection de son industrie, croit nécessaire d'imposer des droits sur ses importations de produits manufacturés, elle pourrait peut-être, dans ses relations commerciales avec la Russie d'une part et avec ses colonies d'autre part, voir plus loin que le présent immédiat. Sans parler de cette réciprocité britannique dont on fait si grand état des deux côtés de l'océan, l'Angleterre joue un jeu dangereux en soutenant par ses commandes l'industri d'un pays qui a juré de détruire les sociétés capitalistes et qui précisément emploie à son industrie forestière, comme forcés, ceux de ses sujets qu'elle soupçonne d'avoir gardé des attaches avec la société bourgeoise. — Ol. A.

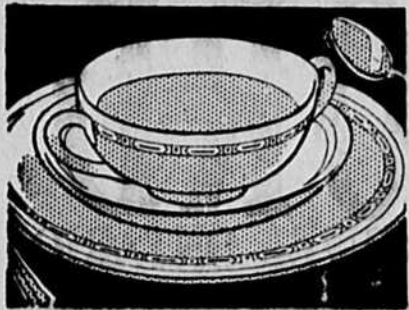
Russel Paige, Vice-Président de Dodge Brothers (Canada) Limited



On a annoncé la nomination de Russel Paige à la vice-présidence de Dodge Brothers (Canada) Limited. M. Paige reste quand même gérant général des ventes pour la compagnie, position où il a excellé dans le passé. Le même M. Paige fut aussi nommé directeur de la Chambre de Commerce d'Automobile Canadienne.

DEPARTEMENT DES TERRES ET FORETS  
Province de Québec  
Affermage de forces hydrauliques

Avis est par les présentes donné que le jeudi, 31 mars 1932, à 10.00 hrs. A.M., dans la salle des ventes à l'Hôtel du Gouvernement à Québec, le Département des terres et forêts offrira à louer, par voie d'enchère, les droits du Gouvernement aux forces hydrauliques suivantes:  
Les rapides situés à l'issue du lac Christopher-Villebon, canton de Vauquelin.  
Quiconque aura l'intention d'enchérir devra faire un dépôt de \$200.00, par chèque accepté à l'ordre du Ministre des terres et forêts, au plus tard à midi le 30 mars 1932.  
Ce dépôt sera confisqué si le déposant ne met pas d'enchère et il sera remboursé, après la vente, aux enchérisseurs dont les offres n'auront pas été heureuses et celui de l'adjudicataire sera retenu en acompte sur le cautionnement requis comme garantie de l'exécution des conditions du contrat.  
Pour plus de renseignements, s'adresser au Département des terres et forêts, à Québec.  
P.-X. Lemieux,  
Sous-Ministre.



**Dans vos recettes au LAIT, employez le ST. CHARLES**

Quand la recette exige du lait, on peut sans crainte employer le Lait Evaporé St. Charles Borden. Ce lait économique est d'un usage facile et, sans conteste, il améliore la saveur des mets.

*C'est le meilleur et c'est le Prunier*

Seul, le lait qui a été sévèrement éprouvé pour sa pureté et sa richesse est accepté dans les usines St. Charles. Mis en boîte dans les meilleures conditions sanitaires, le Lait St. Charles constitue le meilleur lait évaporé que vous puissiez acheter. Exigez-le par son nom.

ST. C. 11F



**Endroits visités**  
Macamic, LaReine, LaSarre, Dupuy et Taschereau. Les cultivateurs résidant dans les paroisses ou missions non comprises dans cette liste pourront se rendre à l'endroit le plus rapproché pour les heures mentionnées plus bas.

**Dates des cours**  
A partir de dimanche le 3 avril 1932 jusqu'à samedi le 9 avril 1932.

**GRATIS**



**Donné gratis avec le THE ou CAFE MIKADO**

Chaque paquet de 1 lb. contient un des articles suivants en semi porcelaine:  
1 tasse et une soucoupe,  
1 assiette à soupe,  
1 assiette à déjeuner,  
8 pouces.  
Meilleur que tout autre thé ou café du même prix.  
GLOBE TEA Co. MONTREAL



**ROULEZ VOS CIGARETTES**



Le Rugby est un tabac de qualité pour Cigarettes—doux, odorant, savoureux. Chaque paquet de 10c contient assez de tabac pour 25 cigarettes. Papiers à cigarettes gratuits avec chaque paquet.

**TABAC à cigarettes RUGBY**

**Heures des cours**  
a) Macamic — Dimanche, le 3, après la grand'messe, et à 3 hrs de l'après-midi; lundi, le 4, à 9 hrs du matin, à 2 hrs et à 7 hrs de l'après-midi; mardi, le 5, à 9 hrs du matin.  
b) LaReine — Mardi, le 5, à 7 hrs du soir, et mercredi, le 6, à 9 hrs du matin.  
c) LaSarre — Mercredi, le 6, à 3 hrs de l'après-midi et à 7 hrs du soir; jeudi, le 7, à 9 hrs du matin.  
d) Dupuy — Jeudi, le 7, à 7 hrs du soir, et vendredi, le 8, à 9

hrs du matin.  
e) Taschereau — Vendredi, le 8, à 3.30 hrs de l'après-midi et à 7 hrs du soir; samedi, le 9, à 9 hrs du matin.  
**Professeurs**  
Ces cours seront sous la direc-

tion de l'agronome du district. Bien que la liste des professeurs ne soit pas encore dressée définitivement il est possible que le concours des agronomes dont les noms suivent nous soit assuré:  
Suite à la page 7

**GERMAIN & LAFRANCE LTEE**  
ASSURANCES GENERALES  
Tél. 84. Amos, Qué. C. P. 76

**Journées agricoles**

On nous communique la circulaire suivante:

Les cultivateurs de ce district apprendront sans doute avec plaisir que, malgré la période de crise que nous traversons et qui a obligé tous les services d'administration publique à réduire considérablement leurs dépenses, il a été possible de procéder à l'organisation d'une semaine d'enseignement agricole dans l'Abitibi.

Nous avons dû limiter à cinq le nombre des paroisses où seront donnés des cours d'agriculture et le nombre des professeurs sera aussi assez restreint. Toutefois il devrait être possible à tous les cultivateurs de suivre les cours et les principaux sujets qui les intéressent pourront être traités.

LA GAZETTE DU NORD  
41, Avenue Bégin, Lévis.

CONTINUE "L'ABITIBI"  
"La Gazette du Nord" est la propriété de La Publicité Régionale Enrg., et est imprimée aux bureaux de La Compagnie de Publication de Lévis, au No. 41 Avenue Bégin, Lévis, dont M. Félix Pichette est Président et M. J.-A. Gagnon, Gérant.

**Gaston Roberge**  
NOTAIRE  
Bureau dans le Nouvel Edifice de Germain & Lafrance, Ltée, AMOS, ABITIBI

**MODES de Pâques**

**C'est toujours le même!**  
**CREAM PORTER BOSWELL**  
DEPUIS 1668

“AU COIN DU FEU”

CROIRE — AIMER ET LUTTER

DANS L'AUBE PASCALE

La brune Pauline, aux yeux d'ébène, avait voulu en ce beau matin pascal surprendre l'aurore à son premier réveil. Comme autrefois, Magdeleine, Marthe et Salomé, elle attendit toute la nuit dans la brume blanche qui entoure sa fenêtre et dans la sombre azur qui là-haut plane sur les toits endormis...

Issue d'une vieille souche bretonne, Pauline avait hérité de sa race d'une volonté opiniâtre et de la fermeté inébranlable dans les principes religieux. Petite fille sensible et douloureuse, elle avait pieusement mis tout son espoir dans "l'eau de Pâques", laquelle, là-bas, en pays de Bretagne comme ici, sur les rives du beau fleuve, avait accompli tant de miraculeuses guérisons. Sa foi robuste n'avait d'égale que son grand amour pour le digne fiancé, à l'oreille duquel elle avait murmuré fervemment : "Si tu m'aimes bien, mon Pierre, que ton amour s'élève en prières ardentes jusqu'à celui qui peut tout régénérer par sa résurrection et je te promets que Pâques me verra revivre !... Dis, veux-tu ? — Peux-tu en douter un seul instant, ma Pauline chère, avait répondu l'amoureux épris, je donnerais mes vingt ans si je savais pouvoir t'en faire revivre !..."

— Dis-moi, te rendras-tu à la source, témoin de nos rêves, de notre amour profond, de notre douce enfance. Dis-moi que tu t'y rendras avant l'aurore, puisque moi je ne pourrai bouger de cette chaise longue où une faiblesse persistante me tient captive depuis de longs mois et fait de moi une petite chose fragile et pâle... Tu reprendras le sentier parcouru à deux et tu puiseras vite cette "eau de Pâques" dont j'ai soif ! Car je sens que si mes lèvres touchent seulement cette eau devenue incorruptible, je ressusciterai avec le grand Vainqueur du Sépulcre... — As-tu confiance en moi, ma Paule... puisque je te promets que dès l'aube je serai de retour avec le précieux élixir... promets-moi à ton tour que tu dormiras en toute quiétude ? — J'ai foi en toi mon Pierre, va donc et bonne nuit.

Mais la malade n'avait pu fermer l'oeil et les heures qui se répétaient à l'horloge de la grande salle la voyaient toujours enveloppée d'une mante moëlleuse renversée dans la "berceuse" favorite, le regard tourné vers la croisée... guettant ferme malgré l'insomnie épuisante... Enfin à l'horizon, l'aube pascalle d'un bleu de lapis apparut... court instant plein de mystère où la nuit meurt et fait naître cette clarté limpide et neuve où le sublime artiste mêlera bientôt la pourpre, l'ocre et l'opale dans un flamboiement vermeil, précurseur d'un jour nouveau qui vient renouveler nos énergies et ressusciter nos espoirs défunts.

Pauline, mue par l'ardent désir d'une résurrection qu'elle sentait latente en tout son être fragile, ouvre la croisée et penche la tête au dehors... Perçant déjà la demi-obscurité, ses yeux aperçoivent là-bas le fiancé portant, comme autrefois la Samaritaine, une cruche sur sa tête, et redescendant le petit sentier qui conduit à la source... L'heureux conquérant, averti par le filet de lumière, revient vers la fenêtre ouverte où la frêle fiancée hâletante tend les bras vers l'objet de ses desirs. Voici, dit-il, approchant le récipient au bord de la fenêtre, penche-toi un peu et bois... La jeune fille y appuie ses lèvres avides, puis de quelques gouttes versées dans sa main, elle se signe et à genoux, mains jointes, elle prie... dans l'aube pascalle. "Seigneur, Jésus, Christ ressuscité, j'ai foi en ta puissance ; si tu le veux, tu peux me guérir... je t'en prie, fais-moi revivre..." Le fidèle fiancé l'avait imitée et pria à son tour... Et se relevant, la malade de dire : "Bois à ton tour, Pierre, et dis-moi, cette eau limpide à nulle autre pareille n'a-t-elle pas le goût suave de la blanche hostie ? — Tu as raison, ma mie, je n'y avais jamais songé..."

— Sais-tu que je n'ai plus mal ?... Sais-tu, mon Pierre, que je me sens forte et pleine de vigueur ?... Crois-tu qu'un miracle pascal peut faire revivre la gracile promise ?

Suite à la page 6

Conte de Pâques

Le soleil était radieux et la nature en fête, car c'était Pâques et pourtant, une ombre de tristesse semblait planer sur la petite maison blanche du Père Mathieu. De-bout depuis l'aube, comme toujours, le brave forgeron songeait tristement près de la chaise longue de son épouse qu'un mal mystérieux emportait. Il la connaissait bien la cause de ce mal que la science était impuissante à guérir, il datait du jour où son fils unique avait refusé de reconnaître l'autorité paternelle.

Le père voulait lui apprendre le rude métier de forgeron mais Léon, séduit par un mirage, préférait s'établir à la ville. De là, des mots cruels, des paroles irréparables et un soir d'automne, le jeune homme était parti révolté, emportant la malédiction du père. Celui-ci, dans sa colère, avait déclaré que son fils n'entrerait plus jamais sous son toit.

Il y avait plus de deux ans de cela et l'ingrat n'avait jamais donné de nouvelles. La mère, touchée au coeur, s'éteignait doucement comme une lampe sans huile. Le père, avec terreur, voyait ployer les épaules de sa compagne tandis que dans le visage pâle encadré de cheveux où le chagrin avait jeté une neige prématurée, les yeux semblaient ternis d'avoir trop pleurer. Il redoutait le jour où l'atelier resterait silencieux, faute de bras, car il se faisait vieux et ses rhumatismes se faisaient plus que jamais sentir, mais sa farouche rancune ne désarmait pas.

Il pensait à ces choses en attisant le feu quand la porte s'ouvrit brusquement et un jeune homme fit irruption dans la maison.

— Bonjour, père Mathieu, comment allez-vous ? Et vous, mère, je parie que vous vous sentez rajeunir au soleil de Pâques. Regardez ce que j'apporte, cela ressemble au printemps, n'est-ce pas ?

Triomphant, il montrait des branches de cerisier sauvage toutes en fleurs et en habitué de la maison, il dénichait une jardinière

Lefavre, Marmette & Lefavre

SYNDICS AUTORISES

Règlement de faillites

Compétence et diligence apportées dans le règlement de compromis entre débiteurs et créanciers, collection de comptes et audition de livres.

BUREAUX :

147 Côte de la Montagne, Québec.

Pour toutes informations vous pouvez vous adresser à MM. Germain & Lafrance, à Amos, P. Q.

VOEUX PASCALS

Que toute la religieuse beauté d'une nouvelle Pâque ressuscite dans les coeurs la foi, une foi vibrante et active ; l'espérance ferme qui doit briller dans l'obscurité des combats de la vie ; et la divine charité du Divin Crucifié qui peuvent sauver le monde.

LE LAURIER PASCAL

(Jean Rameau)

Le jour de Pâques, chaque année, à l'heure sainte  
Où l'aube emplit les bois de frissons et de chants,  
Mon fermier recueilli sous l'angelus qui tinte,  
Plante un brin de laurier au coin de tous les champs,  
Pour que le foin soit clair et le foin délectable,  
Du laurier à la vigne ! et du laurier au pré !  
Pour que les boeufs soient forts, laurier à leur table !  
Laurier au four, afin que le pain soit doré !  
Au lit, pour que, le soir, quelque ange ailé s'y penche ;  
A l'Atre, pour que rien ne puisse l'assombrir ;  
Et sur la porte, enfin, pour qu'avec sa main blanche,  
Le bonheur, ce passant, daigne parfois l'ouvrir.  
O fermier, n'as-tu pas oublié ma demeure ?...  
Va, va fleurir aussi "l'Atre" et le lit sculpté !...  
Que le laurier pascal vienne y parfumer l'heure ;  
Comme le souffle ardent du Christ ressuscité !  
Que, par lui, je m'exalte, et que, par lui, je chante,  
Grondant d'alléluias, ailé d'espoirs subits !  
Et que le temps soit doux à mon front qui s'argente,  
Comme au palmier poudreux la halte d'un ibis !  
O laurier symbolique et propitiatoire,  
Garde bien ma maison du Mal, du Laid, du Deuil !  
Autrefois, je rêvais d'y voir entrer la gloire...  
Mais, si la Paix y vient, je baiserais le seuil...  
C. C. B. du St-M.

AU GOLGOTHA

(Comte de Modène)

Quand le Sauveur souffrait pour tout le genre humain  
La mort, en l'abordant, au fort de son supplice,  
Parut toute interdite et retira sa main,  
N'osant dessus son maître exercer son office.

Mais Jésus, en baissant la tête sur son sein,  
Fit signe à l'implacable et sourde exécutrice  
De n'avoir point d'égard au droit du Souverain  
Et d'exercer sur lui son fameux sacrifice.

La cruelle obéit, et ce coup sans pareil  
Fit frémir la nature et pâlir le soleil,  
Comme si de sa fin le monde eut été proche.

Tout pâlit, tout s'émut dans la terre et dans l'air ;  
Excepté le pécheur qui prit un coeur de roche  
Quand la roche semblait avoir un coeur de chair.....

re où il disposait déjà sa gerbe fleurie. Le père Mathieu regardait d'un oeil attendri cet enfant de l'âge de son fils mais qui lui ressemblait si peu.

Fils de commerçant, le jeune homme avait renoncé à regret à la carrière d'ingénieur pour se consacrer au commerce à la place de son père devenu trop vieux.

Chaque jour, depuis le départ de Léon, il faisait une visite à la maison blanche. Il arrivait en tourbillon, s'informait de la santé de la mère ou parlait longuement de l'absent quand le père n'était pas là ou encore il parlait du temps, des nouvelles du jour avec le père, il touchait à tout, caressait le

Suite à la page 6

**En Avancant Sur l'Age**  
Vous serez grandement aidé à conserver une bonne santé si vous faites usage du

**NOVORO**  
Du DR. PIERRE

Il stimule les fonctions de l'estomac  
Il facilite le procédé de digestion  
Il aide à régler les intestins  
Il augmente le flux urinaire

Un Essai Vous Convaincra. Il est préparé d'herbes pures et saines, et ne contient pas de drogues nuisibles qui pourraient conduire à un abus. Ce n'est pas une médecine de droguiste. Elle est suppléée par des agents spéciaux. Ecrivez à

**DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.**  
2501 Washington Blvd., CHICAGO, ILL.  
(Déjà livré libre de tous droits au Canada)

**POUR ÉVITER POUR SOIGNER**  
Toux, Rhumes, Maux de Gorge, Bronchites,  
PRENEZ DES PASTILLES **VALDA**

En Vente partout  
Les Exiger EN BOITES portant le nom **VALDA**

Agent Général pour le Canada :  
J. Alfred OUMET  
84, St. Paul St. East, MONTREAL.

HIER—

# Nerveux et Maussades AUJOURD'HUI— Heureux et Satisfaits

Mme Mary Mason, 53 Atlantic St., Halifax, N.-E., loue les TABLETTES BABY'S OWN

"Les Tablettes Baby's Own m'ont certes rendu de grands services," écrit Mme Mason. "Quand mes enfants sont fatigués et nerveux, je leur donne une dose de Tablettes Baby's Own le soir — et, le lendemain, je constate toujours un merveilleux changement — ils sont heureux, satisfaits, apaisés et faciles à diriger."

Mme Ovila Bérard, de l'Ange-Gardien, Qué., dit: "Rien de meilleur pour les bébés que les Tablettes Baby's Own. Je

m'en suis toujours servi pour mes 9 enfants dans les cas de rhumes, fièvre, dérangements d'estomac et autres malaises."

Donnez à votre enfant les TABLETTES BABY'S OWN pour troubles de dentition, rhumes, fièvre simple, coliques, dérangements d'estomac, constipation, insomnie, et chaque fois qu'il est nerveux, maussade, irritable. Les petits les prennent comme des bonbons. Elles sont parfaitement inoffensives—lisez le certificat d'analyse inclus dans chaque paquet de 25c. Plus de 1,250,000 paquets vendus en 1931.

## TABLETTES BABY'S OWN

DU DR. WILLIAMS

F-221

Rend et gardent les enfants bien portants — comme le savent les mamans

### Les profits de la compagnie

Siscoe Gold Mine sont de \$312,442.00

PRODUCTION QUOTIDIENNE : 150 TONNES  
RENDEMENT \$13.35 LA TONNE

Les réserves de minerai augmentent

Leur campagne d'exploration agressive révèle de nouvelles zones minéralisées. Nouvelles bases d'opération en vue.

Le rapport annuel de la compagnie Siscoe Gold Mine, pour l'année finissant le 31 décembre 1931, fait voir que 1931 a été une année de réalisation et de progrès. Les profits nets sont de \$312,442.00 après déduction de \$0.066 sur chacune des 4,700,000 parts émises, tandis que ceux de l'année 1930 sont de \$3,610.00.

Pendant que la compagnie a réalisé un profit depuis l'inauguration de la production de bonne heure en 1929, la production de l'or en barre durant l'année 1931 a été plus considérable que durant les deux années précédentes, et celle de l'année prochaine promet d'être plus considérable encore.

Nous donnons ci-après un état des affaires de la compagnie pour l'année 1931 en regard de celui de l'année 1930.

#### ETAT DES REVENUS ET DES SURPLUS

Production :	1931	1930
Par amalgamation .....	\$641,300	\$315,749
Par cyanidation .....	101,512	51,517
<b>Recettes brutes .....</b>	<b>\$742,812</b>	<b>\$367,266</b>
Moins : Exploration .....	61,536	26,310
Nouveaux puits .....	17,090	56,632
Galleries & Travers bancs .....	.....	13,691
Minage .....	164,952	103,755
Extraction de l'or .....	78,693	75,413
Mise en lingots .....	3,869	2,124
Entretien des camps .....	4,278	3,266
Entretien des quartiers-généraux .....	9,771	.....
Assurances & taxes .....	8,052	6,968
Dépenses générales de la mine .....	21,698	26,137
Adm. du bureau et dép. générales .....	22,238	14,256
Honoraires de transport .....	2,062	2,385
Intérêts et change .....	450	1,690
Taxes .....	26,625	.....
<b>Revenus nets des opérations .....</b>	<b>\$321,498</b>	<b>\$ 34,639</b>
Plus : Autres recettes Intér. ....	5,780	.....
Escomptes .....	167	655
Primes sur l'or .....	44,913	.....
Revenus divers .....	7,847	.....
<b>Montant net des recettes .....</b>	<b>\$380,205</b>	<b>\$ 35,294</b>
Moins : Dépréciation .....	67,763	31,684
<b>Profit net .....</b>	<b>\$312,906</b>	<b>\$ 3,610</b>
Plus : Surplus antérieurs .....	8,464	4,854
<b>TOTAL .....</b>	<b>\$320,906</b>	<b>8,464</b>
Dividendes .....	\$ 0.066	\$ 0.001

#### CREUSAGE DU Puits

L'augmentation substantielle de la production de l'or est due en  
Suite à la page 5

### Les Marathons remportent un grand succès

(Suite de la semaine dernière)

M. ZENON BACON, secrétaire de la Commission Athlétique d'Amos: Une serviette, don de la Commission Athlétique d'Amos. Mlle SIMONNE LALONDE, dans le concours de popularité organisé pour le choix de la Reine du Marathon: Un pyjamas, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. LEON DUSSEAU, avocat: Un briquet, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. DAVID ST-ONGE: Un briquet, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. VALERE AUDET: Un briquet, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. EMILE MONTAMBEAULT: Un briquet, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. RODOLPHE GIGUERE: Un briquet, don de la Commission Athlétique d'Amos.

30 paires de boutons de poignet pour chacun des joueurs des trois équipes Voyageurs, Haricana et Aigles, don de la Commission Athlétique d'Amos.

M. J.-L. ROUSSEAU, Président de la Commission Athlétique d'Amos: Une ceinture, don de M. Lucippe Hivon, organisateur; Une boîte de cigares, don de M. A.-A. Drouin.

M. ROSAIRE GAGNON, Vice-Président de la Commission Athlétique: Une ceinture, don de M. Lucippe Hivon, organisateur; Une boîte de cigares, don de M. A.-A. Drouin.

M. le Dr. T.-H. ST-MARTIN, directeur de la Commission Athlétique d'Amos.

M. J.-A. FOURNIER, directeur de la Commission Athlétique d'Amos: Une ceinture, don de M. Lucippe Hivon, organisateur; Une boîte de cigares, don de M. A.-A. Drouin.

M. CHARLES MAGNAN, directeur de la Commission Athlétique d'Amos: Une ceinture, don de M. Lucippe Hivon, organisateur; Une boîte de cigares, don de M. A.-A. Drouin.

M. ZENON BACON, secrétaire de la Commission Athlétique d'Amos: Une ceinture, don de M. Lucippe Hivon, organisateur; Une cravate, don de M. A.-A. Drouin.

M. ARMAND AUDET: Une cravate, don de M. A.-A. Drouin.

M. LUCIPPE HIVON, organisateur: Une cravate, don de M. A.-A. Drouin; Une cravate, don de M. Ivanhoe Frigon.

Mme DAVID GOURD: Un nécessaire de toilette, don de M. Pierre Gervais.

Mme RAOUL GIGUERE, organisatrice des courses de femmes: Un nécessaire, don de la patinoire d'Amos.

M. ZENON BACON: Un voyage à la Siscoe en aéroplane, don de la General Airways.

Concours de Popularité: — D-2875 5805 2235 3605 3123

Assistance aux parties de hockey: — 1728 1908 740  
Patinage: — 199 339 19.

7 DEPUIS 1898  
GIN CANADIEN  
MELCHERS  
CROIX  
d'Or

Le gin canadien authentique. Fameux depuis plus de 30 ans. La plus grande vente de tous les gins au Canada.

10 ONCES \$1.10  
26 ONCES \$2.55  
40 ONCES \$3.65

MELCHERS DISTILLERIES Limited, Montréal  
DISTILLATEURS DEPUIS 1898

### Production minérale dans la province

Suite de la page 1

sur les grands gisements de quartz aurifère de basse teneur des claims Beattie dans le canton de Duparquet qui ont déterminé la décision d'en commencer l'exploitation. On doit incessamment y faire l'installation de matériel d'une première unité d'extraction et de traitement de 1,250 tonnes de minerai par jour.

La raffinerie de cuivre exploitée à Montréal Est par Canadian Copper Refiners, Limited, fut mise en marche au mois de février 1931 et a produit du cuivre raffiné et de l'or en barres sans interruption depuis. Cet établissement a une capacité de traitement de 75,000 tonnes de cuivre raffiné par année, mais à cause de l'état délabré du marché de ce métal, les opérations n'ont été qu'à mi-capacité.

La mine Aldermac et son atelier de séparation et d'enrichissement sont en état de production et sont en marche depuis le mois de janvier 1932. L'atelier donne deux produits marchands, un concentré de pyrite de cuivre et un concen-

tré de minerai de soufre, de la pyrite de fer à teneur de soufre de 50 pour cent et plus. Ce minerai de soufre est destiné à supplanter les importations de soufre natif qui jusqu'à tout récemment était employé dans l'industrie de la pâte de cellulose et du papier, à l'exclusion de toute autre substance sulfureuse.

Grâce à l'activité de la prospection qui a régné durant toute l'année dans la région de l'Abitibi, le nombre de certificats de mineur émis au cours de l'année s'est élevé à 1,988, soit 103 de plus qu'en 1930. C'est là un signe de bon augure pour l'avenir.



### Découragée?

Dans les cas de:

- Pâleur
- Faiblesse
- Manque d'appétit
- Irritabilité
- Troubles d'estomac
- de reins
- Irregularités
- Périodes douloureuses
- Troubles internes
- causés par l'ANEMIE

rien de mieux que les  
**Pilules ROUGES**  
pour les Femmes Pâles et Faibles

### Henri Bernard Amos, Qué.

COURTIER

en terrains miniers.  
Travaux réglementaires  
exécutés par contrat.  
Claims achetés et vendus.

# Chevrolet Fabrique maintenant une Ligne Complète de CAMIONS "HEAVY DUTY" de 2 TONNES



En haut: Camion Chevrolet Heavy Duty de 2 Tonnes sur 131 pouces d'emplacement, avec Carrosserie à Ridelles. Un gros camion puissant pour fins générales de camionnage. Cultivateurs, fruitiers et cles de transport ont besoin de ce genre de camion.

**CHEVROLET** offre maintenant une incomparable économie de gazoline, d'huile et d'entretien dans le domaine du camionnage lourd. De plus, tous les nouveaux Camions Heavy Duty de 2 Tonnes de la ligne Chevrolet sont construits pour un dur travail de camionnage lourd.

Par exemple, les Camions Chevrolet six cylindres Heavy Duty ont un essieu arrière Clark entièrement flottant, spécialement conçu pour le camionnage lourd. La boîte de vitesses Clark, quatre vitesses, est une autre caractéristique de ces camions. De plus, les camions Chevrolet possèdent un moteur six cylindres spécial pour camions—plus souple, plus rapide, plus puissant et plus durable. Le cadre en acier pressé en U est d'une force et d'une solidité exceptionnelles. Il y a aussi un embrayage spécial pour camions. Toutes les roues sont interchangeables et vous avez le choix de plusieurs sortes de pneus.

Les Camions Chevrolet Heavy Duty sont construits sur deux emplacements—standard de 131 pouces, et 157 pouces pour transport de charges volumineuses. Il y a une grande variété de types de carrosseries pour répondre à tous les besoins.

Avant d'acheter n'importe quel Camion Heavy Duty procurez-vous les spécifications du nouveau Chevrolet!

Les Camions Chevrolet six cylindres sont offerts dans le domaine des camions les moins cher du monde—à partir de \$505 (pour le Châssis Commercial), à l'usine, Oshawa, taxes en plus. Termes GMAC facilités.



Produit au Canada

## CAMIONS CHEVROLET SIX CYLINDRES

CT18-24F

**GENERAL AUTO SERVICE,**  
Amos, Qué.  
**ABITIBI AUTO SERVICE, REG'D.,**  
La Sarre.

### A vendre à bon marché Un congrès minier

3 lots de village ainsi qu'une bâtisse située à Barraute, près de l'église et de la gare.

Aucune offre raisonnable ne sera refusée.

S'adresser à O. NILE, 7993, rue Châteaubriand, Montréal.

### Maurice Mongrain

Huissier de la Cour Supérieure

LA REINE, QUE.

L'Institut canadien des Mines et de la Métallurgie aura son prochain congrès annuel à Montréal, les 5, 6 et 7 avril. Il réunira des délégués de toutes les parties du pays. L'honorable M. Perrault ouvrira officiellement les délibérations. Nul doute qu'il exposera la politique et les activités de son ministère.

Il y a déjà six ans que le congrès de l'Institut des Mines n'a pas eu lieu dans la province de Québec. Ce sera une occasion de faire une revue de nos progrès en ces dernières années.

La politesse paie — même lorsque vous êtes poli à contre-cœur.

### Les profits de la compagnie

## Siscoe Gold Mine sont de \$312,442.00

Suite de la page 4

partie aux plus grandes facilités d'extraction obtenues de bonne heure en 1931 et à une meilleure qualité de minerai provenant de la zone de l'ouest où l'exploration avait été pratiquée d'une façon intense.

Durant l'année 1931, le puits principal a été creusé du niveau de 450 pieds à celui de 600 pieds et la compagnie se propose de le creuser davantage et d'établir deux autres niveaux à 725 et à 850 pieds respectivement.

Dans cette zone minéralisée de l'ouest, 500 pieds de minerai commercial ont été signalés aux niveaux de 150,300 et 450 pieds. Le niveau de 600 pieds vient justement d'être atteint, mais le temps n'est pas encore venu de faire une déclaration au sujet de ce niveau, si ce n'est que de très belles sections indiquant la présence de l'or ont été atteintes. La situation à cet horizon est quelque peu compliquée étant donné les banes et les failles qui rendent l'interprétation difficile. Les sondages pratiqués de ce niveau à une profondeur de 152 pieds révèlent des conditions qui promettent.

De bonne heure cette année, la veine Siscoe a été atteinte au niveau de 150 pieds et il y avait au point d'intersection une largeur de 6 pieds où l'or se trouvait en quantité considérable. Au niveau de 600 pieds, une veine de quartz bleu de 5 pieds de large, révélant la présence de l'or a été atteinte. De ce niveau, une longue galerie dirigée vers le nord a indiqué la présence d'une nouvelle zone de minerai, d'une largeur de 40 pieds environ, contenant plusieurs veines étroites de quartz.

Les réserves établies de minerai sont portées à 150,000 tonnes dans le rapport. Ceci indique la probabilité d'un tonnage plus considérable. Cependant la nature inusitée des saillies de minerai ne permet pas de prédire avec quelque degré de certitude, combien l'exploration a indiqué de minerai.

Le tonnage traité par le moulin a été graduellement augmenté durant l'année, et, durant le dernier quart de l'année, il a été de 175 tonnes par jour. Cependant une augmentation de ce tonnage ne pourra être avantageusement considérée aussi longtemps qu'il sera impossible de se procurer le pouvoir électrique à bon marché. Actuellement le pouvoir est fourni par des engins Diesel.

Nous donnons ci-après un état sommaire de la production depuis le commencement des opérations :

#### PRODUCTION SOMMAIRE

Année	Tonnes traitées	Moyenne par jour	Rendement par tonne	Valeur des lingots
1929	29,836	83	\$10.30	\$307,404
1930	33,744	94	10.88	367,226
1931	55,675	150	13.35	742,812
				\$1,147,482

#### PRODUCTION COMMENCEE LE 4 DE JANVIER

Coût par tonne, de la production

	1931	1930	1929
Développement & Exploration	1.41	2.67	2.10
Minage	2.96	3.08	3.03
Extraction	1.41	2.24	2.53
Taxes & frais de vente	.69	.27	.09
Administration	1.09	1.41	1.65
Coût total des opérations	7.56	9.87	2.10
Dépréciation	1.21	.94	.75
Coût total par tonne	8.77	10.81	10.15
Rendement par tonne	13.35	10.88	10.30
Profit par tonne	4.58	0.07	.15

#### L'ETAT DES AFFAIRES EST BON

La compagnie a maintenant un actif de \$458,077, et un passif de \$29,876. Le surplus est maintenant de \$430,201 tandis qu'il était de \$93,868 au 31 décembre 1930. Cet état s'est amélioré par l'exercice de l'option de M. N. A. Timmins et ses associés sur 150,000 parts à 0.50 la part, le premier de février dernier. Leur seconde option sera 250,000 parts à 0.75 la part expirera le premier août prochain. Ces options cependant n'affectent en aucune manière les 453,269 parts émises, mais non vendues et qui doivent l'être au bénéfice de la compagnie.

Un dividende initial de 0.04 par part est payable le 31 de mars aux actionnaires enregistrés le 21.

Nous donnons ci-après un état comparé de l'actif et du passif.

	1931	1930
Actif	381,584	93,354
Passif	27,876	55,094
	353,708	38,260



### POUVEZ-VOUS REpondre A CES QUESTIONS CONCERNANT BEBE?

Pourquoi bébé pleure-t-il la nuit? Combien doit-il peser? Quand doit-il se trainer—marcher—parler? Quelle quantité de nourriture lui donner? Pourquoi est-il trop maigre ou trop gras? Vous trouverez réponse à beaucoup de questions vitales concernant bébé, dans "Le Bien-Etre de Bébé". Demandez-en un exemplaire aujourd'hui. Utilisez ce coupon.

The Borden Co., Limited,  
115 George St., Toronto, Ont.  
Messieurs, Veuillez m'expédier, gratis, un exemplaire du livret "Le Bien-Etre de Bébé."  
Nom .....  
Adresse .....



### Léon Dussault, L.L.L.

AVOCAT

Téléphone : No 67 -:- C. P. 100

Edifice Drouin

(Bureau de Poste)

AMOS.

### J.-A. MIREAULT

NOTAIRE

Edifice Montambault

AMOS, :-: QUE.

### Jacques Bouchard

Assurances générales

Edifice T.-A. Lalonde

AMOS, :-: QUE.

### CARO-CURE

Onguent Balsamique efficace contre eczéma, mal de barbe, hémorroïdes, brûlures, toutes blessures et maladies de la peau. Remède indispensable dans une famille.

Par la poste : \$0.65 le tube.

Dépositaires :

Agence du Nord Enr'g.

Casier postal : 308. AMOS, Qué.



### AFFAIBLI?

Dans les cas de :

- Mauvaise digestion
- Assouplissements après les repas
- Gas
- Manque d'appétit
- Maux de reins
- Rhumatismes
- Impureté du sang
- Débilité
- Nervosité

rien de mieux que les

### Pilules MORO

pour les Hommes



**CLAIRVOYANTE  
CARTOMANCIENNE...**

Le Présent... L'Avenir... vous seront dévoilés par Mademoiselle JEANNE, qui possède plusieurs années d'études dans les sciences de la cartomanie. Ses révélations vous surprendront, et seront pour vous un guide précieux. Lit dans les cartes comme dans un livre. Coupez le paquet de cartes trois fois et dites-moi quelles cartes vous avez retirées. Envoyez 50 cents, en bon de poste. Correspondance confidentielle. Pourquoi retarder. Ecrivez dès aujourd'hui.

Adresses:—

Mademoiselle JEANNE  
Casier Postal 1100  
BEAUCE Jonction, -:- QUE

**Conte de Pâques**

(Suite de la 3ième page)

chien puis repartait de la même manière qu'il était arrivé.

Ce matin-là, le jeune homme s'était assis aux pieds de la malade et le menton dans la main, semblait réfléchir.

Pas de nouvelles de Léon, demande-t-il soudain. Le père avait secoué la tête.

—Que diriez-vous s'il revenait un jour?

—Je t'ai répété cent fois que je l'avais chassé pour toujours, je ne veux plus le voir.

—Vous n'êtes pas sérieux, père, c'est aujourd'hui Pâques, le jour de la résurrection et du pardon. Dites que vous pardonnez.

—Tu m'agaces à la fin, à quoi cela peut-il servir? Léon n'est pas ici.

Le jeune homme vit peut-être des larmes proches, car il se leva et ouvrit la porte.

Vous vous trompez, père, Léon est ici, dit-il en poussant devant lui un grand jeune homme qui tomba à genoux aux pieds des vieillards.

Ce fut des rires et des larmes, la mère déjà à moitié guérie serait l'enfant prodigue dans ses bras tandis que le père souriait à la pensée du bonheur possible encore pris de son épouse guérie et de son enfant retrouvé.

Le fils du commerçant s'était retiré discrètement, au dehors, la nature était en fête et l'ombre de

**Complètement épuisée**

Mme Fitzpatrick dit à ses amis comment les Pilules Roses du Dr. Williams l'ont rendue mieux

"Je devins épuisée et incapable de faire mon travail," écrit Mme W. P. Fitzpatrick, de Marquis, Sask. "On me dit que j'étais anémique et je fus traitée en conséquence, mais sans beaucoup de résultats. Finalement, ma soeur, qui avait été dans le même état, me conseilla d'essayer les Pilules Roses du Dr. Williams, qui lui avaient fait un bien immense. J'en ai pris sept boîtes et, aujourd'hui, je suis bien portante, forte et capable de faire mon ouvrage. Je monte les escaliers sans suffoquer, je dors et mange bien. Mes amis sont étonnés du changement qui s'est opéré chez moi et ne manquent pas de m'en demander la cause. Je réponds: 'Les Pilules Roses du Dr. Williams'."

**Peut maintenant monter les escaliers**

Les Pilules Roses du Dr. Williams créent du sang nouveau et c'est ce qui explique pourquoi elles procurent des forces et une vitalité nouvelle à tant de femmes épuisées. Se recommandent également pour les jeunes filles en période de croissance. Chez votre pharmacien dans le nouveau récipient en verre, à 50c chacun. F272

**William Paradis,**

B. A., L. L. L.

Avocat

EDIFICE PARADIS

Casier postal: 36. - Tél. No. 71

AMOS, QUE.

tristes qui enveloppait la maison du père Mathieu s'était dissipé.

C'était la fête de Pâques, c'était le jour du pardon.

SYLVIA LOTTI

La Tuque 21 mars 1932.

**LANGLOIS & PARADIS, LTEE**

EPICIERS EN GROS

19, RUE SAINT-JACQUES,

Québec.

**DANS L'AUBE PASCALE**

(Suite de la 3ième page)

— Oh! quelle vive gratitude je vouerais au Divin Ressuscité et à la source miraculeuse.

Oh! vois donc dans quelle véritable apothéose apparaît le soleil pascal! C'est plus admirable, plus grand que la beauté d'un jour, c'est la résurrection des êtres, des choses, c'est la vie qui coule à flots sur la terre endormie...

Hier, lorsque de mon regard languissant, comme une fleur sans chaleur, je cherchais quelques manifestations de la résurrection de la terre, je vis, extasiée, le printemps fondre la glace, réveiller la petite source et un filet d'argent jaillir glorieux en paillettes joyeuses... J'en fus toute réconfortée...

— Vois donc, les sillons sont découverts et fument sous les rayons dorés; aperçois-tu le petit sentier qui conduit au bocage où tu venais l'été dernier manoeuvrer les braves et le lin blond en chantant...

— Mais regarde, est-ce le ruisseau dégoûdi qui a fait ainsi son chemin vers l'érablière?

— Certainement et nous verrons bientôt s'échapper la fumée à la cabane à sucre et couler la sève précieuse sous les bienfaisants rayons du soleil d'avril.

— Ma Pauline, veux-tu fermer ta croisée maintenant, je m'en voudrais si tu allais prendre froid et un frisson méchant causer une rechute. Vas raconter à ta bonne vieille maman la vertu de l'eau pascale et le bonheur de ton heureux fiancé.

BRISE DU ST-MAURICE

**PREMIERES HYPOTHEQUES**

Désirez-vous faire de bons placements d'argent sur de belles terres de cultivateur, au taux de huit (8%) pour cent l'an — PREMIERE HYPOTHEQUE, — pour une somme ne dépassant pas la moitié de la valeur de ces terres?

Adresses-vous à:—

**JULES LAVIGNE**

Notaire

LA SARRE.

:::

ABITIBI, QUE.

**Félix Allard**

Avocat

Tél. No. 45 C. P. 99

Edifice

Germain & Lafrance, Ltée

AMOS, QUE.

**Salle de Billard**

IDEALE

LUCIPPE HIVON, Prop.

Cigares, Cigarettes, Liqueurs douces, Chocolats.

Salon de Barbier et de Cirage

Au-dessus du magasin

DROUIN - GERMAIN

Amos, Qué.

**Chevaux à Vendre**

Gros et Détail

J'ai toujours en mains deux chars de bons chevaux de l'Ouest garantis.

**J. H. DRENNAN**

Tél. No. 27

AMOS, -:- QUE.

(Ancienne résidence de M. V. Bisson)

x x x

M. Hormisdas Lévesque n'est plus à mon emploi.



**C'EST LE TEMPS DE CHANGER POUR DE LA**

**Frontenac Export Ale**



### Quand Jacques-Cartier vint au Canada

aux temps lointains de 1535, il trouva des plantations de tabac tout le long du Saint-Laurent. Amélioré au cours des siècles, ce tabac a pris un arôme qui reçoit les suffrages de tous les fumeurs.

# LE TABAC A FUMER NATUREL L'ALOUETTE

est le choix des connaisseurs

parce qu'il est la fleur du produit Québécois, triée, mûrie et mélangée par les soins de spécialistes.

10¢



**Demandez L'ALOUETTE.**

10c le paquet.

AUSSI HACHÉ FIN POUR LES FUMEURS DE CIGARETTES

### Journées agricoles

(Suite de la 2<sup>ème</sup> page)

MM. Florian Champagne, agronome régional du district de Québec; Daniel Pomerleau, agronome du district de Cochrane, Ont.; France Brien, agronome du district d'Abitibi Est; Ubald Pilon, instructeur en élevage du district d'Abitibi - Témiscamingue; Clément Filiatrault, instructeur avicole du district d'Abitibi; Jos.-L. Albert, assistant-régisseur de la Station Expérimentale de LaFerme et F.-X. Gosselin, surveillant des Stations d'Illustration du Nord de Québec et d'Ontario.

#### Remarques

Cette circulaire est distribuée par l'entremise des directeurs de la Société d'Agriculture ou des maîtres de poste, lesquels ont été

### MAUX et Douleurs aisément soulagés

Aspirin apportera un soulagement inoffensif et rapide à votre souffrance. Avalez-en une tablette avec un peu d'eau. La douleur disparaît!

Ce n'est pas moins facile pour se débarrasser de la douleur causée par un mal de dent, par un mal de tête ou autre cause. Les douleurs musculaires dues au rhumatisme, lumbago, aux refroidissements ou entorses, sont facilement soulagées. Ces douleurs inexplicables des femmes sont calmées en un instant.

Le procédé moderne pour soulager la douleur réside dans Aspirin. C'est le remède efficace — que les médecins approuvent. Ils savent que la Véritable Aspirin est sans danger — ne peut causer aucun tort. Elle ne déprime pas le cœur.

Vous trouverez toujours Aspirin à la pharmacie, et si vous lisez les directions éprouvées et que vous les suivez vous en éprouverez toujours un soulagement. Vous éviterez une foule de souffrances si seulement vous vous souvenez des tablettes Aspirin. Assurez-vous de la marque et n'acceptez pas de substitut. (Aspirin est fabriquée au Canada).

### Nerfs Fatigués Insomnie



En formant du sang nouveau et riche, la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs fortifie le système nerveux épuisé et enlève les causes de l'insomnie, de l'irritabilité, des maux de tête et de l'Indigestion Nerveuse.

### La Nourriture du Dr. Chase Pour les Nerfs

priés de s'entendre avec leur curé pour annoncer ces cours et fixer l'endroit où ils seront donnés.

Nous avons lieu d'espérer que les dates et endroits fixés conviendront à la majeure partie des cultivateurs de ce district et que tous prendront les mesures nécessaires pour y tirer leur avantage. Tout renseignement supplémentaire pourra être obtenu en s'adressant au soussigné.

ALEX. J. RIOUX

SC Macamic, 12-3-32.

La patience est une trop grande dépense de force cérébrale; voilà pourquoi elle paralyse parfois l'activité, qui serait plus utile ailleurs.

### Il Vient en Aide à Un Petit Garçon

“Mon petit garçon de cinq ans était dérangé par des vomissements depuis l'âge de trois ans. Nous avons tout essayé et l'avions même fait visiter par un spécialiste mais rien ne semblait lui venir en aide. Il prit alors du Novoro du Dr. Pierre de temps à autres pendant trois mois et depuis il n'a jamais plus eu de vomissements. “Je vous suis bien reconnaissant de ce remède car j'ai trouvé ce qui vient en aide à mon petit garçon.” écrit Mme H. A. Dueker de Woodbine, Kans. Cette célèbre médecine végétale aide les fonctions de l'estomac et affecte d'une façon douce le procédé d'élimination. Comme elle ne contient pas d'ingrédients nuisibles elle peut en toute sécurité être donnée aux enfants et aux personnes délicates. Le Novoro n'est pas un remède de droguerie car il est fourni par des agents spécialement désignés par le Dr. Peter Fahrney & Sons Co., de Chicago, Ill.

Livré exempt de douane au Canada.

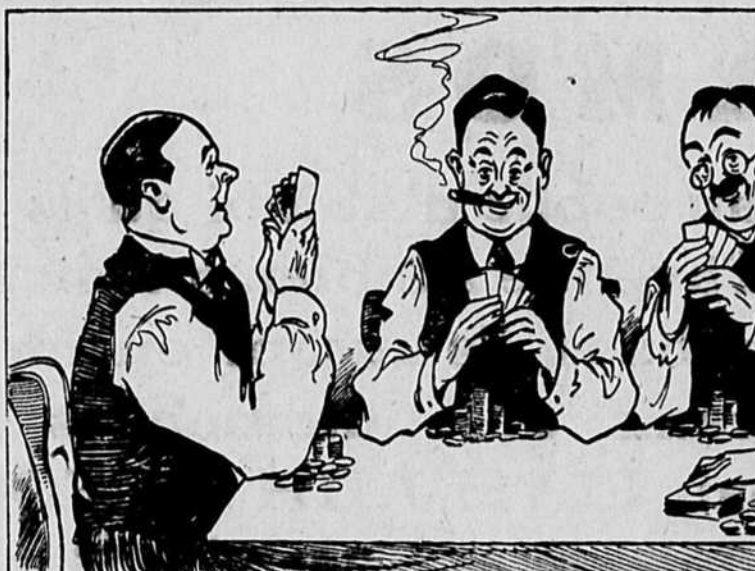
C. P. 109 Tél. : 3

Dr Avila Sylvestre  
D. D. S. L. C. D.  
Chirurgien-Dentiste

AMOS, QUE

### T'a pas ?

par Racy



Tas pas déjà ramassé une main un peu rare au poker - rien moins qu'un "straight flush" en cœur.



Tu commences d'abord par observer tes compagnons d'un oeil entendu puis, sûr de toi, tu y vas hardiment de tous les jetons.



mais quand vient le moment de mettre les cartes sur la table tu constates avec terreur que tu as confondu un dix de carreau avec un dix de cœur.



Après pareille bétise, il n'y a qu'un bon verre de BLACK HORSE pour te faire retrouver ton sourire!

dites simplement -

# "Bière Black Horse Dawes s.v.p."!

Pour allumer poêles et fournaies, servez-vous de

**LATTES - LATTES**

15 centins pour 2 paquets

**BANQUE CANADIENNE NATIONALE**

Amos, Qué.

### Cette prétendue loi

(Suite de la 1ère page)

l'agriculture".

Cependant, pendant toute cette longue discussion, il n'a été question de la part du gouvernement que des provinces de l'ouest. J'admets que nos concitoyens de l'ouest se trouvent dans une bien mauvaise position mais dans Québec, notre agriculture ne jouit pas d'une santé très robuste, et nos agriculteurs ont eux aussi besoin de l'aide fédérale. Nous sommes, d'après le gouvernement Bennett, la parente pauvre de la Confédération Canadienne que les autres doivent oublier.

Heureusement que ce gouvernement n'est pas immortel.

J.-B.-L. ALARIE

### Notes des mines au sud d'Amos

On dit que l'ancienne mine Martin, dans le canton Dubuisson, sera remise en activité au printemps.

Les propriétaires des anciens claims de MM. Gale et Saint-Germain, aussi dans Dubuisson, ont envoyé une couple de tonnes de minerai à Ottawa pour faire faire des analyses et des expériences.

On s'attend à une ouverture des travaux à la Sullivan dès le printemps.

M. Frank Blais fils, qui a eu le contrat de charroyage du matériel et des marchandises de la compagnie O'Brien et d'autres compagnies du canton Cadillac, emploie

### On demande une scierie

Dans une colonie canadienne de l'Alberta

Nous recevons du secrétaire de la chambre de commerce de Tangent, province d'Alberta, M. J.-E. Morel, une lettre exposant le besoin d'une scierie dans cette localité, où tous les colons sont des Canadiens français.

M. Morel écrit entre autres choses : "Le pays d'ici est bien boisé : nous y trouvons l'épinette dans toutes ses variétés, le tremble, le bouleau blanc, le tamarac ou épinette rouge. Toutes ces espèces sont en grande abondance. Il faudrait ici une scierie permanente. Il n'y a pas de doute qu'elle serait bien employée"

S'il se trouve parmi nos lecteurs de l'Abitibi ou du Nouvel-Ontario quelqu'un qui a la vocation du moulin à scie et le goût d'aller tenter fortune dans l'Alberta, nous

un bon nombre de charretiers d'Amos et des paroisses voisines. Il transporte quelques quelques cents tonnes de fret cet hiver.

lui signalons l'invitation du secrétaire de la chambre de commerce avec M. J.-E. Laforce, agent de colonisation des Chemins de fer Nardre à ce sujet avec M. J.-E. Morel, Tangent, Alberta, ou peut-être tionaux, rue McGill, Montréal.

1932

PROVINCE DE QUEBEC

## COURS AUX PROSPECTEURS

Le Service des Mines de la province de Québec offre une série de conférences gratuites au public désireux d'apprendre à identifier les minéraux et les roches.

Deux conférences seront données chaque jour, à trois heures de l'après-midi et à huit heures du soir, aux dates et aux endroits indiqués ci-après :

COMTE D'ABITIBI

Dupuy... .. " 28 " 2 avril "

COMTE DE CHAMPLAIN

Le directeur du Service des Mines,

A.-O. DUFRESNE.

# T.-A. LALONDE Ltée AMOS

Désirent faire savoir au public d'Abitibi qu'ils ouvrent le garage Magny, sur l'avenue Authier, à Amos.

A leur Salon d'Automobiles, ils auront en montre les modèles les plus récents des automobiles DODGE et du fameux nouveau PLYMOUTH 65 FORCES, 4 CYLINDRES, qui sera mis sur le marché le 3 avril.

Il nous fait plaisir également d'annoncer que M.M. Roméo Lanouette et Olympe Plante, anciennement vendeurs des produits de la GENERAL MOTORS, deviennent nos vendeurs autorisés pour les marques DODGE et PLYMOUTH.

Venez vous rendre compte des valeurs exceptionnelles que nous vous offrons cette année, afin de ne pas regretter plus tard votre achat.

**ECONOMISEZ LES FARINES ROBIN HOOD & KEYNOTE**  
( Donnent plus de pains par sac )